

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
– TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage , Phase III

Core 0A1 / Noyau 0A1

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

National Individual Standing Offer (NISO)

Offre à commandes individuelle nationale (OCIN)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Civilian Aircraft Division/Division des Avions Civils
Portage III 8C1 - 50

11 Laurier St./11 rue Laurier

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Title - Sujet NISO supply P&W engine part & more		
Solicitation No. - N° de l'invitation T8493-120038/A		Date 2012-05-17
Client Reference No. - N° de référence du client T8493-120038		Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier 006cag.T8493-120038	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$CAG-006-22785		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2012-05-16
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-06-27		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Coté, Michel		Buyer Id - Id de l'acheteur 006cag
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-0118 ()		FAX No. - N° de FAX (819) 997-0437
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation

T8493-120038/A

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

006cag

Client Ref. No. - N° de réf. du client

T8493-120038

File No. - N° du dossier

006cagT8493-120038

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Cette révision 001 est pour corrigé la période de la Demande d'offre à commandes (DOC) dans la version anglaise seulement qui est du 1er juillet 2012 au 31 août mars 2015 avec possibilité de prolongation de deux ans jusqu'au 31 août 2017.